

Số: 09/2017/QĐST-DS

Hương Thủy, ngày 05 tháng 9 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 25 tháng 8 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 19/2017/TLST-DS ngày 21 tháng 6 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Bà Trương Thị H, sinh năm 1969.

Địa chỉ: Số 66, đường H, phường A, thành phố H, tỉnh Thừa Thiên Huế.

- *Bị đơn*: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1963.

Địa chỉ: Số 46, đường Võ T, Tổ 7, phường T, thị xã Hương Thủy, tỉnh Thừa Thiên Huế.

- *Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan*: Ông Nguyễn Duy P, sinh năm 1966.

Địa chỉ: Số 66, đường Hải T, phường A, thành phố H, tỉnh Thừa Thiên Huế.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Về nghĩa vụ trả nợ: Bà Nguyễn Thị H có nghĩa vụ trả cho bà Trương Thị H và ông Nguyễn Duy P số tiền nợ gốc là 940.000.000đ (Chín trăm bốn mươi triệu đồng).

Phương thức trả nợ từng lần, cụ thể như sau:

+ Từ ngày 01/9/2017 đến ngày 01/ 9/ 2018 trả số tiền: 50.000.000đ.

+ Từ ngày 01/9/2018 đến ngày 01/9/2019 trả số tiền: 150.000.000đ

+ Từ ngày 01/9/2019 đến ngày 01/9/2020 trả số tiền: 100.000.000đ

+ Từ ngày 01/9/2020 đến ngày 01/9/2021 trả số tiền: 100.000.000đ

+ Từ ngày 01/9/2021 đến ngày 01/9/2022 trả số tiền: 100.000.000đ

+ Từ ngày 01/9/2022 đến ngày 01/9/2023 trả số tiền: 100.000.000đ

- + Từ ngày 01/9/2023 đến ngày 01/9/2024 trả số tiền: 100.000.000đ
- + Từ ngày 01/9/2024 đến ngày 01/9/2025 trả số tiền: 100.000.000đ
- + Từ ngày 01/9/2025 đến ngày 01/9/2026 trả số tiền: 100.000.000đ
- + Từ ngày 01/9/2026 đến ngày 01/9/2027 trả số tiền: 40.000.000đ

Kể từ ngày bà Trương Thị H và ông Nguyễn Duy P có đơn yêu cầu thi hành án cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền theo từng lần, bà Nguyễn Thị H còn phải trả lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự .

- Về án phí: Án phí dân sự sơ thẩm là 20.100.000đ.

Bà Trương Thị H chịu tiền án phí dân sự sơ thẩm là 5.100.000đ nhưng được khấu trừ vào số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 22.417.050đ theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AA/2013/000267 ngày 21/6/2017 của Chi cục thi hành án dân sự thị xã Hương Thủy. Hoàn trả lại cho bà Trương Thị H số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 17.317.050đ.

Bà Nguyễn Thị H chịu án phí dân sự sơ thẩm là 15.000.000đ nhưng bà H có đơn xin giảm án phí do hoàn cảnh kinh tế khó khăn nên được giảm 50% phần án phí dân sự mà bà H phải chịu là 5.025.000đ (10.050.000đ x 50%). Phần án phí mà bà H nhận nộp thay cho bà H là 4.950.000đ không được giảm. Như vậy, bà H còn phải chịu án phí dân sự sơ thẩm là 9.975.000đ.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Thừa Thiên Huế;
- VKSND TX. Hương Thủy;
- Chi cục THADS TX. Hương Thủy;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Phan Thị Xuân Huế